

ДОБРУДЖАНСКИ ЗЕМЕДЕЛСКИ ИНСТИТУТ – ГР. ГЕНЕРАЛ ТОШЕВО

ЗАПОВЕД

№ 139-р/24.03.2015 г.

На основание чл. 14, ал. 4, т. 2 от ЗОП, поради необходимост от доставка на смазочни масла, препарати и греси за нуждите на Добруджански земеделски институт – гр. Генерал Тошево през 2015 г.,

НАРЕЖДАМ:

Да се стартира и проведе процедура за възлагане на обществена поръчка по реда на глава 8 “а” от ЗОП с предмет: “Доставка на смазочни масла, препарати и греси” с обща максимална допустима цена – до 48 000.00 лв. без ДДС и следните минимални технически изисквания:

I. СМАЗОЧНИ МАСЛА

№	Компоненти на доставката	Вискозитет	Експл. ниво	Опаковка	Брой	Общо количество	
1.	Двигателно масло за дизелови двигатели	1.1.	M16D / SAE 40	API – CC/SD	200 л варел	25	до 5000 л
		1.2.	10W40	API – CI-4/SL	20 л	2	до 40 л
2.	Двигателно масло за съвременни трактори и автомобили (за бензинови и дизелови двигатели)	15W40	API – CH-4/SJ	200 л варел	8	до 1600 л	
3.	Двигателно масло за мини-комбайни, малогабаритна техника и автобуси	15W40	API CI-4/SL	20 л	1	до 20 л	
4.	Двигателно масло за малогабаритна техника	10W40	API CF/SM	20 л	3	до 60 л	
5.	Хидравлично масло	46	MHL; DIN 51524, част 1; БДС ISO 11158-HL	200 л варел	12	до 2400 л	
6.	Диференциално (трансмисионно) масло	90 EP	API: GL4	200 л варел	5	до 1000 л	
7.	Хидротрансмисионно масло за комбайни	SAE 10W30	API – GL-4	20 л	3	до 60 л	
8.	Трансформаторно масло		БДС EN 60296:2006	200 л варел	1	до 200 л	

II. ПРЕПАРАТИ И ГРЕСИ

№	Компоненти на доставката	Характеристики	Опаковка	Брой	Общо количество
9.	Антифриз	- 30 °С	200 л варел	3	до 600 л
10.	Антифриз концентрат	- 60 °С	1 л	40	до 40 л
11.	Грес литиева за средно натоварени лагери	-30 до 110 °С	4 кг или 5 кг	56 или 45	до 225 кг
12.	Грес литиева високооборотна за комбайни	до 200 °С	1 кг или 2 кг	50 или 25	до 50 кг
13.	Спирачна течност	DOT4	0,45 или 0,5л	111 или 100	до 50 л

1. Прогнозна стойност на поръчката: Обща максимална допустима цена - до **48 000.00** лв. без ДДС

2. Източник на финансиране: Собствени средства

3. Изисквания към поръчката: Доставените смазочни материали следва да отговарят на минималните технически изисквания, посочени от възложителя, и да не надхвърлят максимално допустимата цена, посочена в заповедта.

Към датата на доставката всеки от посочените артикули следва да има остатъчен срок на годност, не по-кратък от 75% от общия срок на годност, указан върху опаковката.

Максимален срок на доставка: 3 календарни дни от датата получаване на писмена заявка.

Минимален срок за отсрочено плащане: 60 календарни дни от датата на издаване на фактурата.

4. Критерий за оценка: най-ниска цена при изпълнени минимални технически изисквания на възложителя.

5. Срок на изпълнение на поръчката: 1 година от датата на подписване на договора с участника, определен за изпълнител.

6. Способ за събиране на оферти: Чрез публикуване на публична покана съгласно чл. 101б ал. 2 от ЗОП със срок за публичен достъп 7 календарни дни.

7. Изисквания към кандидатите: Съгласно документацията за участие, публикувана в профила на купувача.

8. Срок и място за представяне на оферти: до 16.00 ч. на 01.04.2015 г. в Деловодството на Добруджански земеделски институт – гр. Генерал Тошево.

9. Отварянето на получените оферти да се извърши в 9.00 ч. на 02.04.2015 г. в малката заседателна зала в централната сграда на Добруджански земеделски институт.

10. Оценяването на офертите, които отговарят на определените в заповедта изисквания, да се извърши съобразно посочения в т. 4 от настоящата заповед критерий в срок до 14.04.2015 г.

11. За събиране, разглеждане, оценка и класиране на офертите

НАЗНАЧАВАМ

Комисия със следния състав :

1. Адв. Веселин Симеонов Колев /юрист/ - председател
2. Малгожата Кардела-Тонева /Счетоводител в Добруджански земеделски институт/ - член
3. Пламен Александров Панев /Управител на склад ГСМ в Добруджански земеделски институт/ - член, лице с професионална компетентност
4. Катя Костова Делчева /Връзки с обществеността в Добруджански земеделски институт/ - член
5. Стефан Добролюбов Димитров /Системен администратор и БУТ в Добруджански земеделски институт/ – член
6. Ганчо Александров Ганчев /Главен инженер в Добруджански земеделски институт/ – резервен член, лице с професионална компетентност

В срок до 15.04.2015 г. Комисията по т. 11 да излезе с предложение до Директора на Добруджански земеделски институт – гр. Генерал Тошево за избор на изпълнител и да представи за утвърждаване протокол от своята работа.

След приемане на протокола по чл. 101г, ал. 4 от ЗОП от директора, на всеки член на комисията да се изплати възнаграждение в размер на 70.00 (седемдесет) лв. на основание чл. 24, ал. 4 от ВПВОП.

Препис от заповедта да се връчи на съответните длъжностни лица за сведение и изпълнение.

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:.....

/Проф. д-р Иван Киряков, Директор



ДОКУМЕНТАЦИЯ ЗА УЧАСТИЕ

в процедура за възлагане на обществена поръчка по реда на глава 8 "а" от ЗОП

с предмет: "Доставка на смазочни масла, препарати и греси" с обща максимална допустима цена – до 48 000.00 лв. без ДДС.

Одобрил:

/Възложител: Проф. д-р И. Киряков/



СЪДЪРЖАНИЕ НА ДОКУМЕНТАЦИЯТА ЗА УЧАСТИЕ

1. Пълно описание на предмета на обществената поръчка и минимални изисквания към поръчката;
2. Условия за участие и минимални изисквания към кандидатите;
3. Указания за подготовка на офертната документация;
4. Приложение № 1 – Административна информация
5. Приложение № 2 – Декларация за отсъствие на обстоятелствата по чл. 47, ал. 1 т. 1 от ЗОП
6. Приложение № 3 – Декларация за отсъствие на обстоятелствата по чл. 47, ал. 5 от ЗОП
7. Приложение № 4 – Образец на ценовата оферта
8. Приложение № 5 – Техническо предложение
9. Проект на Договор за доставка

**1. ПЪЛНО ОПИСАНИЕ НА ПРЕДМЕТА НА ОБЩЕСТВЕНАТА ПОРЪЧКА
И МИНИМАЛНИ ИЗИСКВАНИЯ КЪМ ПОРЪЧКАТА:**

Предмет на поръчката: “Доставка на смазочни масла, препарати и греси” с обща максимална допустима цена – до 48 000.00 лв. без ДДС и следните минимални изисквания:

Технически спецификации:

I. СМАЗОЧНИ МАСЛА

№	Компоненти на доставката	Вискозитет	Експл. ниво	Опаковка	Брой	Общо количество	
1.	Двигателно масло за дизелови двигатели	1.1.	M16D / SAE 40	API – CC/SD	200 л варел	25	до 5000 л
		1.2.	10W40	API – CI-4/SL	20 л	2	до 40 л
2.	Двигателно масло за съвременни трактори и автомобили (за бензинови и дизелови двигатели)	15W40	API – CH-4/SJ	200 л варел	8	до 1600 л	
3.	Двигателно масло за мини-комбайни, малогабаритна техника и автобуси	15W40	API CI-4/SL	20 л	1	до 20 л	
4.	Двигателно масло за малогабаритна техника	10W40	API CF/SM	20 л	3	до 60 л	
5.	Хидравлично масло	46	MHL; DIN 51524, част 1; БДС ISO 11158-HL	200 л варел	12	до 2400 л	
6.	Диференциално (трансмисионно) масло	90 EP	API: GL4	200 л варел	5	до 1000 л	
7.	Хидротрансмисионно масло за комбайни	SAE 10W30	API – GL-4	20 л	3	до 60 л	
8.	Трансформаторно масло		БДС EN 60296:2006	200 л варел	1	до 200 л	

II. ПРЕПАРАТИ И ГРЕСИ

№	Компоненти на доставката	Характеристики	Опаковка	Брой	Общо количество
9.	Антифриз	- 30 °С	200 л варел	3	до 600 л
10.	Антифриз концентрат	- 60 °С	1 л	40	до 40 л
11.	Грес литиева за средно натоварени лагери	-30 до 110 °С	4 кг или 5 кг	56 или 45	до 225 кг
12.	Грес литиева високооборотна за комбайни	до 200 °С	1 кг или 2 кг	50 или 25	до 50 кг
13.	Спирачна течност	DOT4	0,45 или 0,5л	111 или 100	до 50 л

ПКЛ:
/Пламен А. Панев/

Максимален срок на доставка: 3 (три) календарни дни от датата на получаване на писмена заявка.

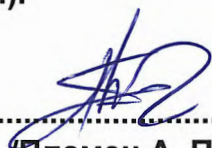
Всички продукти следва да се доставят франко склада на възложителя (Добруджански земеделски институт – с. Петлешково, общ. Генерал Тошево, обл. Добрич), в оригинални опаковки на фирмата-производител, с ненарушена цялост на опаковката, предпазени от всякакви повреди, дължащи се на неправилно съхранение, атмосферни влияния и транспорт. Всяка опаковка следва да има оригинален етикет на фирмата-производител със следните данни: име на фирмата-производител на конкретния продукт, наименование на продукта; експлоатационно ниво и вискозитет (за смазочните масла) или съответните характеристики (за препаратите и гресите). Върху всяка опаковка от производителя да бъде отбелязана датата на производство.

Минимален срок за отсрочено плащане: 60 календарни дни от датата на издаване на фактурата.

Към датата на доставката всеки от посочените артикули следва да има остатъчен срок на годност, не по-кратък от 75% от общия срок на годност, указан върху опаковката.

Техническите спецификации са изготвени от Пламен Александров Панев, управител на склад ГСМ в Добруджански земеделски институт – професионално компетентно лице (ПКЛ).

Подпис на ПКЛ:


/Пламен А. Панев/

Забележка:

Посочените количества от всеки артикул не обвързват възложителя с доставка на обявеното максимално количество. Конкретните доставки ще се определят от потребностите на възложителя с периодични заявки в зависимост от неговите нужди за периода на договора.

2. УСЛОВИЯ ЗА УЧАСТИЕ И МИНИМАЛНИ ИЗИСКВАНИЯ КЪМ КАНДИДАТИТЕ

1. Участници, за които са налице обстоятелствата по чл. 47, ал. 1 т. 1 и ал. 5 от ЗОП, ще бъдат отстранени от участие в процедурата.

2. Участниците следва да представят предложението си, като надлежно попълнят предоставените им образци (**Приложения № 1 до № 5**).

3. Участниците следва да представят предложения **по всички 13 компоненти на доставката**. При липса на предложения по един или повече компоненти на доставката, участникът ще бъде отстранен от участие в процедурата.

4. Участниците, чиито предложения не покриват минималните технически изисквания, посочени от възложителя, и/или надвишават максимално допустимата цена на доставката, ще бъдат отстранени от участие в процедурата.

5. Участниците следва да подадат своята оферта, ведно с всички попълнени към нея приложения, в Деловодството на Добруджански земеделски институт – гр. Генерал Тошево в срок до 16.00 ч. на 01.04.2015 г., в запечатан непрозрачен плик, върху който са отбелязани **наименованието на кандидата, адрес за кореспонденция, телефон, факс, електронен адрес**.

6. Представените в определения срок оферти ще се разглеждат в 9.00 ч. на 02.04.2015 г.

Класирането на предложенията ще се извърши от комисия, назначена от Директора на Добруджански земеделски институт в качеството му на Възложител.

Критерий за оценка: най-ниска цена при изпълнени минимални технически изисквания на възложителя.

3. УКАЗАНИЯ ЗА ПОДГОТОВКА НА ОФЕРТНАТА ДОКУМЕНТАЦИЯ

Всеки участник има право да представи само една оферта, като при нейното изготвяне се придържа точно към посочените в документацията условия. Офертата следва да включва всички компоненти на доставката.

Предложенията на участника следва да покриват минималните изисквания на възложителя.

Предложената цена не трябва да надхвърля посочената от възложителя обща максимална цена в размер до **48 000.00 лв.** без ДДС.

Офертата следва да бъде валидна до окончателното изпълнение на поръчката.

Офертата се представя в **запечатан непрозрачен плик**, върху който задължително се посочват **адрес за кореспонденция, телефон, факс, електронен адрес**.

При липса на някой от изискуемите елементи от офертата, при непълна оферта или некоректно попълнени образци и приложения от документацията за участие, офертата няма да бъде допусната до оценяване.

Всяка оферта трябва да съдържа:

1. Административна информация за участника, съгласно приложения образец - **Приложение № 1**;
2. **Когато участникът е българско юридическо лице** задължително посочва ЕИК по БУЛСТАТ съгласно чл. 23 от Закона за търговския регистър.
3. **Когато участникът е физическо лице:** копие от документ за самоличност, заверено от кандидата „вярно с оригинала”.

Когато участникът е чуждестранно физическо или юридическо лице или тяхно обединение: документ, издаден от компетентния орган в страната, в която кандидатът е установен, представен в официален превод¹ на български език.

Обединенията представят документите за регистрация на всички лица, включени в обединението.

4. Декларация за отсъствие на обстоятелствата по чл. 47, ал. 1 т. 1 от ЗОП, попълнена по образец - **Приложение № 2 (в оригинал)**. Когато деклараторът е чуждестранен гражданин, декларацията се представя и в превод на български език.

(При сключване на договор класираният на първо място участник представя документи, издадени от компетентен орган, за удостоверяване липсата на обстоятелства по чл. 47, ал. 1, т. 1 от ЗОП, освен когато законодателството на държавата, в която е установен, предвижда включването на някое от тези обстоятелства в публичен регистър или предоставянето им служебно на възложителя.)

5. Декларация по чл. 47, ал. 5 от ЗОП, попълнена по образец - **Приложение № 3 (в оригинал)** Когато участникът е чуждестранно физическо или юридическо лице или техни обединения, документът се представя и в превод на български език.
6. Образец на ценовата оферта, попълнен от кандидата – **Приложение № 4**.
7. Техническо предложение - **Приложение № 5**
8. Проспекти, описания и/или фотографски снимки на стоките, доказващи съответствието им с посочените от участниците технически спецификации.

Важно: *Участниците трябва внимателно да се запознаят с настоящата документация и указанията за участие, като се въздържат от прилагане към офертите си на ненужни документи, както и многобройни документи, потвърждаващи едни и същи обстоятелства.*

¹ „Официален превод” е превод, извършен от преводач, който има сключен договор с Министерство на външните работи за извършване на официални преводи.

ПРОЕКТ НА ДОГОВОР
за доставка на смазочни масла, препарати и греси

Днес, 2015 г., в гр. Генерал Тошево, област Добрич, след проведена процедура за възлагане на обществена поръчка по реда на глава 8 „а” от ЗОП с предмет **“Доставка на смазочни масла, препарати и греси”** с обща максимална допустима цена – **до 48 000.00 лв.** без ДДС., се сключи настоящия договор между:

1. Добруджански земеделски институт – град Генерал Тошево, със седалище и адрес на управление: град Генерал Тошево, община Генерал Тошево, област Добрич с БУЛСТАТ 000840410, представляван от доц. д-р Иван Димитров Киряков в качеството му на Директор, наричан за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**

и

2., със седалище и адрес на управление:, ЕИК, представлявано от наричано за краткост **ДОСТАВЧИК.**

РАЗДЕЛ I

ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1 (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а ДОСТАВЧИКЪТ приема да извърши доставка на смазочни масла, препарати и греси с технически параметри и цени, подробно описани в Приложение № 1, представляващо неразделна част от настоящия договор.

(2) Доставката да се осъществи от ДОСТАВЧИКА франко склада на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, след предварителна заявка от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ по отношение на количеството, направена писмено.

(3) Доставката, предмет на настоящия договор, съответства на всички предложения в офертата на ДОСТАВЧИКА.

(4) Място на изпълнение на поръчката е Добруджански земеделски институт – с. Петлешково, общ. Генерал Тошево, обл. Добрич.

Чл. 2. Контролът по изпълнението на договора ще се извършва от Директора на Добруджански земеделски институт лично, или чрез упълномощено от него лице.

РАЗДЕЛ II

СРОКОВЕ

Чл. 3. Срок на договора – 1 година, считано от датата на подписването му

Чл. 4. Срок на доставка – календарни дни от датата на получаване на писмена заявка.

Чл. 5. Срок на годност: Към датата на доставката всеки от доставените артикули, предложени в офертата на ДОСТАВЧИКА, следва да има остатъчен срок на годност, не по-кратък от 75% от общия срок на годност, указан върху опаковката.

РАЗДЕЛ III

ЦЕНИ И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл. 6. Общата стойност на договора за доставка е долв. /...../ без ДДС франко склада на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, с включени транспортни разходи, опаковка, вносни мита и такси, действащи към момента на доставката.

Чл. 7. Заплащането ще се извърши в срок от работни дни от датата на издаване на фактурата, по банков път, по сметка на ДОСТАВЧИКА:

Банка – клон

Банкова сметка

Банков код

Чл. 8. Приемането на извършената доставка ще се извършва въз основа на приемо-предавателен протокол, подписан от двете страни.

РАЗДЕЛ IV

ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

Чл. 9. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да окаже необходимото съдействие на ДОСТАВЧИКА за изпълнение на договора.

Чл. 10. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да приеме от ДОСТАВЧИКА доставените продукти, чрез подписване на приемо-предавателен протокол.

Чл. 11. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да заплати на ДОСТАВЧИКА доставените продукти на посочената в чл.6 от настоящия договор банкова сметка.

Чл. 12. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да иска от ДОСТАВЧИКА да изпълни доставката в срок и без отклонения.

Чл. 13. Посочените количества от всеки артикул не обвързват ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ с доставка на обявеното максимално количество. Конкретните доставки ще се определят от потребностите на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ с периодични заявки в зависимост от неговите нужди за периода на договора.

РАЗДЕЛ V

ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ДОСТАВЧИКА

Чл. 14. (1) ДОСТАВЧИКЪТ се задължава да достави на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на свой риск срещу съответната цена, заявена съгласно чл. 1 от настоящия договор, заявените продукти в оригинална опаковка на фирмата-производител, с ненарушена цялост на опаковката, предпазени от всякакви повреди, дължащи се на неправилно съхранение, атмосферни влияния и транспорт. Всяка опаковка следва да има оригинален етикет на фирмата-производител със следните данни: име на фирмата-производител на конкретния продукт, наименование на продукта; експлоатационно ниво и вискозитет (за смазочните масла) или съответните характеристики (за препаратите и гресите). Върху всяка опаковка от производителя да бъде отбелязана датата на производство.

(2) ДОСТАВЧИКЪТ се задължава да осигури за своя сметка транспорта по доставката до местоизпълнението.

(3) ДОСТАВЧИКЪТ се задължава да прехвърли на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ доставените стоки с подписан двустранен приемо-предавателен протокол и да издаде фактура.

(4) ДОСТАВЧИКЪТ се задължава да предаде на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички технически документи и сертификати, съпътстващи доставката, съгласно действащите стандарти.

Чл. 15. ДОСТАВЧИКЪТ има право да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за осъществяване на доставката.

Чл. 16. ДОСТАВЧИКЪТ има право да получи от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ съответното заплащане за извършената доставка, съгласно чл.6 от настоящия договор.

Чл. 17. Преди подписване на настоящия договор ДОСТАВЧИКЪТ представя документи от съответните компетентни органи за удостоверяване липсата на обстоятелства по чл. 47 ал. 1, т. 1 от ЗОП (*освен когато законодателството на държавата, в която е установен, предвижда включването на някое от тези обстоятелства в публичен регистър или предоставянето им служебно на възложителя*) и декларация за липсата на обстоятелства по чл 47 ал.5 от ЗОП.

РАЗДЕЛ VI

ПРИЕМАНЕ НА ДОСТАВКАТА

Чл. 18. (1) Предаването се удостоверява с двустранно подписан протокол в 2 (два) екземпляра от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ДОСТАВЧИКА или упълномощени от тях лица.

(2) Всяка доставка трябва да се придружава от сертификат, удостоверяващ качеството на доставката.

РАЗДЕЛ VII

СПОРОВЕ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО И НЕУСТОЙКИ

Чл. 19. (1) При установяване на отклонения от стандартите от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ по време на приложението на продуктите в рамките на срока им на годност, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да уведоми за това ДОСТАВЧИКА.

(2) Отклоненията се установяват с протокол на комисия, съставена от служители на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и доставените продукти се подменят от ДОСТАВЧИКА с редовни такива.

(3) В случай, че ДОСТАВЧИКЪТ в срок до 48 часа след уведомяването оспори писмено отклоненията от стандартите за качество, той може да иска проверката му от упълномощена лаборатория.

(4) В случая по чл. 19 ал. (3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ осигурява проверка на рекламираната стока от контролна организация в присъствието на представители на двете страни, за което се съставя надлежен протокол.

(5) При забава на ДОСТАВЧИКА, същият дължи неустойка в размер на 0,05% върху стойността на забавената доставка за всеки просрочен ден, но не повече от 10% от стойността по договора.

(6) Ако ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ забави плащането повече от ... дни след датата на издаване на фактурата, ДОСТАВЧИКЪТ има право да начислява като неустойка основния лихвен процент върху дължимата сума за всеки просрочен ден до окончателното плащане по фактурата.

РАЗДЕЛ VIII

НЕПРЕДВИДЕНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА

Чл. 20. (1) Страните по настоящия договор не дължат обезщетение за претърпени вреди и загуби, в случай че последните са причинени от непреодолима сила.

(2) В случай че страната, която е следвало да изпълни своите задължения по договора е била в забава, тя не може да се позове на непреодолима сила.

(3) Страната, засегната от непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички действия с грижата на добър стопанин, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна в срок от 24 часа от настъпването на непреодолимата сила. При неуведомяване в съответния срок се дължи обезщетение за настъпилите от това вреди.

(4) Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията на свързаните с тях насрещни задължения се спира.

РАЗДЕЛ IX

ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 21. (1) Действието на този договор се прекратява:

- а) с изтичане на срока на действието му съгласно чл. 3 от настоящия договор;
- б) с изпълнение на всички задължения на страните;
- в) по взаимно съгласие между страните, изразено писмено;
- г) при настъпване на обективна невъзможност за изпълнение на възложената доставка;

(2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да прекрати действието на договора чрез писмено предизвестие в следните случаи:

- а) ако ДОСТАВЧИКЪТ не извърши доставката на продуктите в сроковете, договорени между страните;
- б) ако ДОСТАВЧИКЪТ не изпълни някое друго задължение по договора.

РАЗДЕЛ X

ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ УСЛОВИЯ

Чл. 22. Страните по този договор ще решават споровете, възникнали при и по повод изпълнението на договора или свързани с договора, или с неговото тълкуване, недействителност, неизпълнение или прекратяване, по взаимно съгласие и с писмени споразумения, а при непостигане на съгласие въпросът се отнася за решаване пред компетентния съд на територията на Република България по реда на Гражданския процесуален кодекс.

Чл. 23. За неуредените по този договор въпроси се прилагат разпоредбите на законодателството на Република България.

Чл. 24. Договорът се състави, подписа и подпечата в два еднообразни екземпляра – по един за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ДОСТАВЧИКА.

Чл. 25. Неразделна част от настоящия договор е Приложение № 1: Пълна техническа характеристика на доставените продукти.

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:.....

ДОСТАВЧИК:.....